

01.07.2002

.....lk. nr. 17509

OÜ GALANDIA KAUBANDUS

Hedi Vuks

REG. NR. 10463126
AADDRESS: ORU 3 - 8 VILJANDI 71003

MAJANDUSAASTA ARUANNE
2001

MAJANDUSAASTA algus 01.01.2001.a.
 lõpp 31.12.2001.a.

OSAÜHINGU AINUOSANIK: EGERT ISPERT

JUHATAJA: AINO ISPERT

AUDIITOR: AUDIITORBÜROO LUKKANEN & PAUMERE
 Maramaa pst.1 Viljandi 71007
 Reg.nr.10250407

OÜ GALANDIA
KAUBANDUS

2001. AASTA MAJANDUSAASTA ARUANDE SISUKORD

TEGEVUSARUANNE	lk. 3
RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANNE JA LISAD	lk. 4
Bilanss	lk. 4
Kasumiaruanne	lk. 5
Rahavoogude aruanne	lk. 6
Lisa 1 Juhatuse deklaratsioon	lk. 7
Lisa 2 Arvestusmeetodid ja hindamise alused	lk. 8
Lisa 3 Põhivara	lk.10
Lisa 4 Lühiajalised laenud	lk.10
Lisa 5 Arvestatud ja tasutud maksed	lk.10
Lisa 6 Realiseerimise netokäive	lk.11
Lisa 7 Kasutusrent	lk.11
Lisa 8 Omakapital	lk.11
AUDIITORI JÄRELDUSOTSUS	lk.12
KASUMI JAOTAMISE OTSUS	lk.13
JUHATUS JA KONTAKTANDMED	lk.14

TEGEVUSARUANNE

OÜ GALANDIA KAUBANDUS majandusaasta ühtib kalendriaastaga,
s.o. 01. Jaanuar - 31. Detsember.

Põhitegevusalaks on väärismetallist ja -kividest esemete või neid
sisaldavate esemete ja tööstuskauba (kristall, kellad, lauatarbed j.m.s.)
jaemüük. Lisandunud on kullast ja hõbedast ehete valmistamine ning
parandustööd.

OÜ tegutseb ainult Viljandi linnas, omades kahte juveelikauplust.

Juhatus on üheliikmeline ja ning juhataja töötasu oli 2001.a. 43696.- EEK
Töötajate keskmine arv oli 6 ja töötasude summa 137440.- EEK



Allkirjastatud identifitseerimiseks
kuupäev 28.06.02
allkiri 
OÜ AUDIITORIBÜROO
LUKKANEN & PAUMERE

OÜ GALANDIA
KAUBANDUS

BILANSS 31.12.2001

	2001	2000
AKTIVA (vara)		
<u>Käibevara</u>		
Raha ja pangakontod	4 871	3 954
Nõuded ostjate vastu	1 194	
3.1. Ostjatelt laekumata arved	1 194	
Ettemakstud tulevaste perioodide kulud	18 999	20 216
6.1. Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	2 482	2 679
6.2. Muud ettemakstud tulevaste perioodide kulud	16 517	17 537
Varud	352 052	524 350
7.1. Tooraine ja materjal	6 898	9 986
7.4. Ostetud kaubad müügiks	341 408	513 964
7.5. Ettemaksed hankijatele	3 746	400
KÄIBEVARA KOKKU:	377 116	548 520
<u>Põhivara (lisa nr.3)</u>		
Materiaalne põhivara	39 944	45 039
9.3. Inventar, sisseseade	77 407	77 407
9.4. Akumuleeritud kulum (-)	-37 463	- 32 368
PÕHIVARA KOKKU:	39 944	45 039
AKTIVA (vara) KOKKU	417 060	593 559

PASSIVA (kohustused ja omakapital)

Kohustused

Lühiajalised kohustused

Tagatiseta võlakohustus (lisa nr.4)	68 000	55 000
Võlad hankijatele	154 789	349 908
13.1. Hankijatele tasumata arved	154 789	349 908
Maksuvõlad (lisa nr.5)	43 731	26 340
Viitvõlad (aruandeperioodil maksmata kulud)	40 412	22 331
16.1. Võlad töövõtjatele	32 083	20 222
16.4. Muud viitvõlad	8 329	2 109
Lühiajalised kohustused kokku:	306 932	453 579

Omakapital osaühingus (lisa nr.8)

Osakapital nimiväärtuses	40 000	40 000
Kohustuslik reservkapital	10 000	10 000
Eelmiste perioodide jaotamata kasum	89 980	38 669
Aruandeaasta kasum	-29 852	51 311
Omakapital kokku:	110 128	139 980

PASSIVA (kohustused ja omakapital) KOKKU

417 060 593 559



Allkirjastatud identifitseerimiseks 4

kuupäev 28.06.02

allkiri

OÜ AUDITORIBÜROO
LUKKANEN & PAUMERE

OÜ GALANDIA
KAUBANDUS

KASUMIARUANNE 31.12.2001

	2001 aasta	2000 aasta
1. Realiseerimise netokäive (lisa nr.6)	1 459 036	1 799 401
2. Muud äritulud (lisa nr.7)	43 166	
Äritulud kokku	1 502 202	1 799 401
5. Kaubad ja teenused	900 161	1 230 932
6. Mitmesugused tegevuskulud (lisa nr.7)	359 775	294 803
7. Tööjõu kulud: 8 lisa nr.5)		
a) palgakulu	181 136	139 172
b) sotsiaalmaksud	60 894	45 930
8. Põhivara kulum (lisa nr.3)	5 095	20 641
9. Muud ärikulud	18 894	14 373
Ärikulud kokku	1 525 955	1 745 851
ÄRIKASUM	- 23 753	53 551
10. Finantstulud		
e) intressitulud	16	9
11. Muud finantskulud (intressikulu)	6 115	2 249
KASUM majandustegevusest	- 29 852	51 311



Allkirjastatud identifitseerimis-
kuupäev 28.02.02
allkiri
OÜ AUDIITORIBÜROO
LUKKANEN & PAUMERE

RAHAVOOGUDE ARUANNE

	2 001 aasta	2 000 aasta
Käibekapital äritegevusest		
Puhaskasum	- 29 852	51 311
Materiaalse põhivara kulum (lisa nr.3)	5 095	20 641
Kokku käibekapital äritegevusest	- 24 757	71 952
Rahavood käibekapitali muutustest (v.a. raha)		
Nõuded ostjate vastu	- 1 194	1 986
Muud viitlaekumised	0	0
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	197	- 2 676
Ettemakstud tulevaste perioodide kulud	1 020	- 15 774
Varud	172 298	- 54 440
		0
Ostjate ettemaksed	0	0
Võlad hankijatele	- 195 119	- 57 715
Maksuvõlad (lisa nr.5)	16 916	15 036
Viitvõlad	18 556	4 584
Kokku rahavoog käibekapitali muutusest	12 674	- 108 999

KOKKU RAHAVOOD ÄRITEGEVUSEST	- 12 083	- 37 047
------------------------------	----------	----------

RAHAVOOD INVESTEERINGUTEST

Materiaalse põhivara soetamine	- 16 847
--------------------------------	----------

RAHAVOOD FINANTSEERIMISTEGEVUSEST

Võetud laenud (lisa nr.4)	120 000	55 000
Makstud laenud (lisa nr.4)	- 107 000	
Kokku rahavoog finantseerimistegevusest	13 000	55 000

KOKKU ETTEVÖTTE RAHAVOOG	917	1 106
--------------------------	-----	-------

Ettevõtte rahajäägi muutus

Kassa ja pangakontode jääk aasta algul	3 954	2 848
Kassa ja pangakontode jääk aasta lõpul	4 871	3 954
Kokku rahajäägi muutus	917	1 106



Allkirjastatud identifitseerimiseks: 6
kuupäev 28.08.02
allkiri 10
OÜ AUDITORIBÜROO
LUKKANEN & PAUMERE

OÜ GALANDIA
KAUBANDUS

RAAMATUPIDAMISE AASTAARUANDE LISAD.

Lisa nr.1 JUHATUSE DEKLARATSIOON

Aastaruande koostamisel on aluseks võetud Eesti Vabariigis kehtiv raamatupidamise seadus ning on järgitud rahvusvaheliselt tunnustatud hea raamatupidamistava põhimõtteid.

Raamatupidamise aastaruandes kajastuvad olulised vara ja kohustuste hindamist mõjutavad asjaolud, mis toimusid aastaruande koostamise perioodil.

Seega kajastab aastaruanne juhatuse hinnangul õigesti ja õiglaselt OÜ GALANDIA KAUBANDUS majandustegevuse tulemust.

Raamatupidamise arvestusmeetodites muudatusi toimunud ei ole.

Juhatus hinnangul on OÜ Galandia Kaubandus jätkuvalt tegutsev osaühing.



Koostatud "27" juuni 2002.a.

Allkirjastatud identifitseerimiseks:

kuupäev 28.06.02

allkiri M

OÜ AUDIITORIBÜROO
LUKKANEN & PALMERE

OÜ GALANDIA KAUBANDUS

Lisa nr.2. ARVESTUSMEETODID JA HINDAMISALUSED

Arvestuse üldalused

OÜ Galandia Kaubanduse raamatupidamise aastaaruanne on koostatud lähtudes Eesti Vabariigi Raamatupidamise seadusest ja heast raamatupidamise tavast.

Aruanne on koostatud Eesti kroonides.

Ettevõtte kasutab jätkuvalt RPS lisas toodud bilansiskeemi ja kasumi - aruande skeemi nr.1.

Lõppenud majandusaastal muudatusi arvestusmeetodites, hindamiselustes ning vara ja kohustuste maksumuse määramise alustes ei ole tehtud.

Välisvaluutas fikseeritud majandustehingute ja bilansinäitajate arvestus

Välisvaluuta tehingud on kirjendatud tehingupäeva Eesti Panga valuuta - kursi alusel.

Lõppenud majandusaastal tehti välisvaluutas tehinguid hankijatega.

Välisvaluutas toimunud tehingud on hinnatud Eesti Panga kursi alusel.

Käibevarade arvestus

Rahavoogude aruandes on rahavoog äritegevusest kajastatud kaudsel meetodil.

Nõuded ostjate vastu on hinnatud individuaalselt, s.o. iga arve laekumise tõenäosus. Vastavalt ettevõtte raamatupidamise sise-eeskirjadele loetakse nõue ebatõenäoliselt laekuvaks, kui laekumise tähtajast on möödunud üle 360 päeva. Ebatõenäoliseks hinnatud nõue kantakse kuluks.

Varud on võetud arvele soetusmaksumuses, mis koosneb varude soetamise või tootmisega seotud otsestest ja kaudsetest väljaminekutest, millele varud ei oleks praeguses olukorras ja koguses. Varude hindamise aluseks on varude füüsiline inventuur. Varude maksumus on kantud kuludesse kaalutud keskmise soetushinna meetodil.

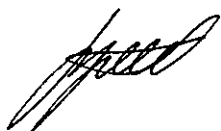
Põhivarade arvestus

Materiaalne põhivara on võetud arvele soetusmaksumuses, mis koosneb vara maksumusest ja kasutuselevõtmist võimaldavatest väljaminekutest.

Rekonstrueerimisväljaminekuid aruandeaastal ei esinenud.

Materiaalset põhivara amortiseeritakse lineaarselt, lähtudes kasulikust tööeest: masinad, seadmed ja muu materiaalne põhivara 5 - 10 aastat.

Materiaalset põhivara on aastaaruandes hinnatud lähtuvalt sellest, mis on madalam, kas jääkväärtus või realiseerimismaksumus.



Allkirjastatud identifitseerimiseks

kuupäev 28.06.20.....

allkiri AN.....

OÜ AUDIITORIBÜROO
LUKKANEN & PAUMERE

Kohustused

Kasutusrendina kajastatakse renti, mida rentnik saab lisanduvaid väljamakseid tegemata lõpetada ning mille puhul renditud vara-objekti omandiõigus ei lähe rendiperioodi kestel ega selle lõppedes rentnikule üle. Kasutusrendi maksed kirjendatakse tekkepõhiselt kuludes.

Kohustused on olulises osas inventeeritud, s.t. Võrreldud neid kirjalikult vastaspoolega, mis on aluseks ka hindamisel.

Materiaalselt fikseeritud teadaolevad ja potentsiaalsed kohustused, kulud ja kahjumid, sealhulgas järgmisesse majandusaastasse üleminev puhkuse-reservi jääk, on bilansis arvele võetud ja kuludes kajastatud.

Tulud ja kulud

Tulud ja kulud kasumiaruandes on kajastatud lähtuvalt tulude ja kulude vastavuse printsiibile.

Potentsiaalsete kulude kajastamisel on lähtutud konservatiivsuse printsiibist.



Allkirjastatud identifitseerimiseks
kuupäev 28.06.02
allkiri M
OÜ AUDIITORIBÜROO
LUKKANEN & PALMERE

Lisa nr.3 PÕHIVARA

Lõppenud majandusaastal põhivara juurde soetatud ei ole. Olemasolevat põhivara soetusmaksumusega 77407.- krooni amortiseeriti summas 5095.- krooni. Põhivara jääkväärtus seisuga 31.12.2001.a. Oli 39944.- krooni.

Lisa nr.4 LÜHIAJALISED LAENUD

Laenu on võetud eraisikult.
 Tagatiseta lühiajalise laenu jääk aasta algul: 55000.-
 Laenu juurde võetud 120000.-
Laenu tagasi makstud 107000.-
 Tagatiseta lühiajalise laenu jääk aasta lõpul: 68000.-
 Laen tasutakse 2002.aasta jooksul graafiku alusel.

Lisa nr.5 ARVESTATUD JA TASUTUD MAKSUD

	aasta algul ettemaks võlg	aasta jooksul tasutud	arvestatud	aasta lõpuks ettemaks võlg
Isiku tulumaks	2816.-	21970.-	25010.-	5856.-
Erisoodustuse tulumaks	371.-	4251.-	4231.-	351.-
Sotsiaalmaks	7957.-	52072.-	62349.-	18234.-
Töötuskindlustus			267.-	267.-
Käibemaks	15196.-	266592.-	269944.-	18548.-
Kokku:	26340.-	344885.-	361801.-	43256.-



Allkirjastatud identifitseerimiseks.
 kuupäev 28.08.02
 allkiri 
 OÜ AUDIITORIBÜROO
 LUKKANEN & PALMERE

Lisa nr.6 REALISEERIMISE NETOKÄIVE

Realiseerimise netokäive oli lõppenud majandusaastal 1 459 036 krooni, mis summeerus kaupade ja teenuste jaemüügist Eesti Vabariigis.

Lisa nr.7 KASUTUSRENT

AS Hansa Liisinguga on sõlmitud kasutusrendi leping nr.003795L sõiduauto MAZDA 323 S 1,5 GLX AT rentimiseks. Igakuuline makse on summas 3656.- EEK. Leping lõpeb 28.04.2004.a. Sõiduauto MAZDA MPV 2,0 EX tagastati Ühisliisingu AS - le ja sõlmiti uus liisinguleping nr.L01104182 sõiduautole MAZDA 323 F 1,5 GLX. Igakuuline makse summas 2666.- EEK. Leping lõpeb 15.07.2004.a. Seoses sõiduauto MAZDA MPV 2,0 EX tagastamisega saadi äritulu 43166.- EEK.

Lepingu objekt	Lepingu number	Aruande- perioodi maksed	Lepingu kestvus
Mazda 323 S 1,5 GLX	003795L	43872.-	28.04.04
Mazda 323 F 1,5 GLX	L0110418	31992.-	15.07.04
Kokku:		75864.-	

Lisa nr.8 OMAKAPITAL

Osaühingu osakapital on 40000.- EEK (nimiväärtusega 10000.- EEK), mis kuulub ainuosanik Egert Ispertile.



Allkirjastatud identifitseerimiseks.
kuupäev 28.06.02
allkiri
OU AUDIITORIBÜROO
LUKKANEN & PAUMERE

AUDIITORIBÜROO LUKKANEN & PAUMERE

Maramaa pst.1., Viljandi, 71007, tel 043 36 170, reg.nr.10250407

Osaühing Galandia Kaubandus

Audiitori järeldusotsus 31.detsembril 2001.a. lõppenud majandusaasta aastaaruande kohta

Oleme kontrollinud Osaühing Galandia Kaubandus 31.detsembril 2001.a. lõppenud majandusaasta aruannet vastavuses Eesti Auditeerimiseeskirjadega. Nimetatud eeskirjad nõuavad, et audit oleks sooritatud viisil, mis võimaldaks piisava kindlustundega väita, et raamatupidamise aastaaruanne ei sisalda olulisi vigu.

Aastaaruande koostamine on ettevõtte juhtkonna kohustus. Audiitori ülesanne on anda auditi tulemustele tuginedes omapoolne hinnang raamatupidamise aastaaruande kohta. Audit hõlmas väljavõtetist algdokumentide kontrolli ja tõestusmaterjalide kogumit, millel põhinevad raamatupidamise aastaruandes esitatud näitajad. Audit hõlmas ka juhtkonnapoolsete raamatupidamislike hinnangute kriitilist analüüsi ning seisukohavõttu raamatupidamise aastaaruande esituslaadi suhtes tervikuna.

Arvame, et meie poolt läbiviidud audit annab piisava aluse arvamuse avaldamiseks raamatupidamise aastaaruande kohta.

Oleme seisukohal, et Eesti Vabariigi Raamatupidamisseadusest lähtuvalt koostatud raamatupidamise aastaaruanne, mis näitab 2001. aasta finantstulemuseks kahjumit 29 852 krooni ning bilansimahuks 417 060 krooni, kajastab olulises osas õigesti ja õiglaselt OÜ Galandia Kaubandus majandustegevuse tulemit ning finantsseisundit seisuga 31.12.2001.a.

Viljandis, 26.juunil 2002.a.



EESTI VABARIIGI
VANNUTATUD AUDIITOR
KSENIA LUKKANEN
TUNNISTUS NR.373

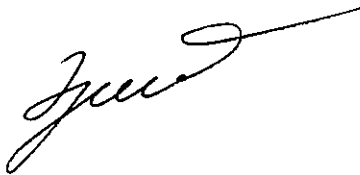
OÜ GALANDIA
KAUBANDUS

OSAÜHING GALANDIA KAUBANDUS AINUOSANIKU
OTSUS 28.06.2002.a. 2001.A. MAJANDUSAASTA
KASUMI JAOTAMISE KOHTA.

Osaühing Galandia Kaubandus ainuosanik otsustas 28. Juunil 2002.a. vähendada 2001.aastal majandustegevuse tulemusena saadud kahjumi summas -29852 krooni võrra eelmiste aastate jaotamata kasumit. Eelmiste aastate jaotamata kasumi vähendamise poolt oli 100% koosolekul osalenutest.

Otsus vastu võetud .

Ainuosanik Egert Ispert



Allkirjastatud identitseerimiseks

kuupäev 28.06.02
allkiri M
OÜ AUDIITORIBÜROO
LUKKANEN & PAUMERE

OÜ GALANDIA
KAUBANDUS

Ainuosanik: Egert Ispert

Riia mnt.38A - 54
Viljandi 71009
Tel. (43) 37 314

OÜ juhataja: Aino Ispert

Riia mnt.38A -54
Viljandi 71009
Te. (43) 33951
052 94782